



# VPL-230

[www.denver.eu](http://www.denver.eu)

4/2023



FR  
Cet appareil  
est recyclable

À DÉPOSER  
EN MAGASIN

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

# Turvallisuustiedot

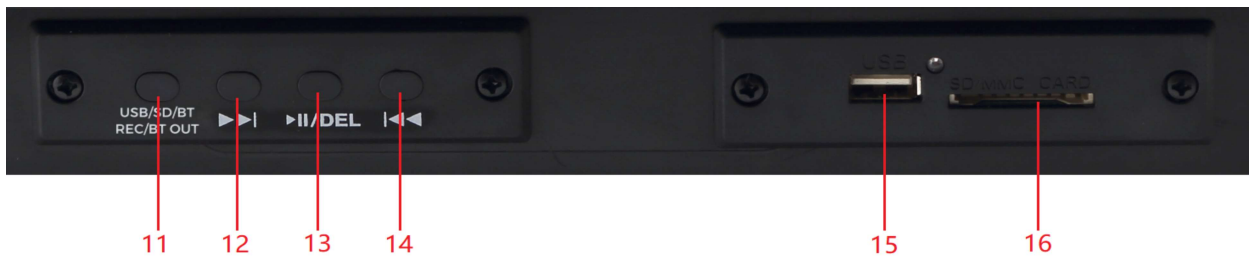
Lue turvallisuusohjeet huolellisesti ennen tuotteen ensimmäistä käyttökertaa ja säilytä ohjeet myöhempiä tarpeita varten.

1. Tämä tuote ei ole lelu. Pidä se poissa lasten ulottuvilta.
2. Pidä laite poissa lasten ja lemmikkieläinten ulottuvilta, jotta vältät niiden pureskelun ja nielemisen.
3. Tuotteen käyttö- ja varastointilämpötila on 0 celsiusasteen ja 40 celsiusasteen välillä. Tämän lämpötila-alueen alittaminen tai ylittäminen voi vaikuttaa toimintaan.
4. Älä koskaan avaa tuotetta. Sisällä olevien sähköosien koskettaminen voi aiheuttaa sähköiskun. Vain pätevät henkilöt saavat korjata tai huoltaa laitetta.
5. Älä altista lämmölle, vedelle, kosteudelle, suoralle auringonpaisteelle!
6. Suojaa korvasi kovalta äänenvoimakkuudelta. Kova äänenvoimakkuus voi vahingoittaa korvasi ja vaarana on kuulonmenetys.
7. Langaton Bluetooth-tekniikka toimii 10 metrin (30 jalan) kantaman sisällä. Suurin tiedonsiirtoetäisyys voi vaihdella esteiden (ihmiset, metalliesineet, seinät jne.) takia tai sähkömagneettisen ympäristön vuoksi.
8. Bluetooth-laitteen säteilemät mikroaallot voivat vaikuttaa elektronisten lääkinnällisten laitteiden toimintaan.
9. Laite ei ole vedenpitävä. Jos laitteeseen pääsee vettä tai vieraita esineitä, seurauksena voi olla tulipalo tai sähköisku. Jos laitteeseen pääsee vettä tai vieraita esineitä, lopeta käyttö välittömästi.
10. Pistoketta käytetään laitteen irti kytkemiseen, ja irtikytkemislaitteen tulee olla helposti käytettävissä. Varmista, että pistorasian ympärillä on vapaata tilaa helpon käytettävyyden takaamiseksi.
11. Älä käytä muita kuin alkuperäisiä lisävarusteita tuotteen kanssa, koska muutoin tuote voi toimia epänormaalisti.

# TUOTTEEN ESITTELY

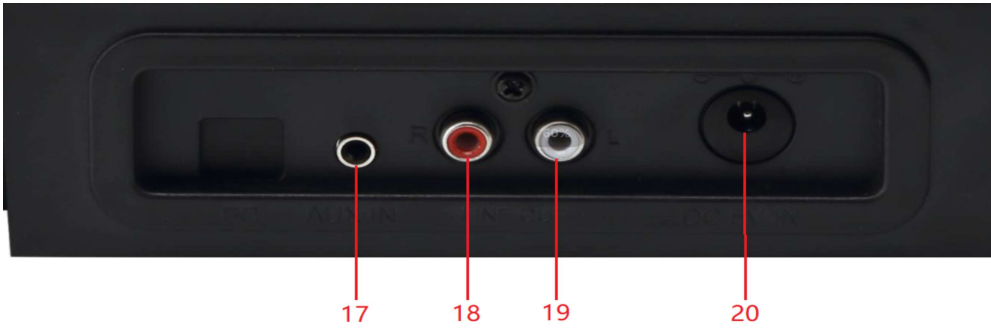


1. Pölysuojus
2. Adapteri – käytä tätä, kun soitat 45 RPM levyjä
3. Äänivarsi
4. Äänivarren nostin
5. Automaattinen pysäytys ON/OFF-kytkin
6. Nopeuden valinta – kolme nopeutta: 33,3, 45 ja 78 RPM.
7. Äänirasia
8. Neula
9. Kaiutin
10. Virtakytkin / äänenvoimakkuuden säätö



11. USB/SD/BT/REC/BT OUT -toiminnon tilapainike

- 12. Seuraava
- 13. Tauko/toista/DEL-painike
- 14. Edellinen
- 15. USB-portti
- 16. SD-korttipaikka



- 17. AUX-in -liitäntä
- 18. Linja ulos R-kanava
- 19. Linja ulos L-kanava
- 20. DC-virtaliitäntä

# ASETUKSET JA PERUSTOIMINNOT

## Virtaliitäntä

Varmista, että laitteen käyttöjännite vastaa kotisi verkkovirran jännitettä. Laitte voidaan yhdistää 5 V DC-verkkolaitteeseen.

## Ulkoiseen äänijärjestelmään kytkeminen

Voit kuunnella levysoitintasi käyttämällä sen sisäänrakennettuja kaiuttimia mutta saatat haluta yhdistää sen myös erilliseen äänijärjestelmääsi. Yhdistä ääniliittimet mikserin tai vahvistimen linjatuloon RCA-kaapelilla (ei mukana).

- **Punainen liitin R-kanavan tuloon.**
- **Valkoinen liitin L-kanavan tuloon.**

## Levyn soittaminen

Aseta haluamasi levy levysoittimeen. Tarvittaessa älä unohda asettaa 45 RPM adapteria levyn keskitappiin.

Valitse haluttu soitonnopeus nopeuden valintakytkimen avulla 33,3, 45 ja 78 RPM välillä. Käännä virran kiertokytkintä. Huomaa, että se säätää myös äänivoimakkuutta.

Vapauta äänivarren lukko.

Nosta äänivarsi varovasti.

Aseta neula levyn ensimmäisen kappaleen yläpuolelle, levy alkaa automaattisesti pyöriä.

Laske äänivarsi hitaasti levyllä soittoon varten.

Levyn päättyessä levysoitin lopettaa pyörimisen automaattisesti, jos automaattisen pysäytyksen kytkin on ON-asennossa. Jos kytkin on OFF-asennossa, levy jatkaa pyörimistä, kunnes äänivarsi palautetaan äänivarren pidikkeeseen.

Nosta äänivarsi ja aseta äänivarren pidikkeeseen.

Aseta suojuksen takaisin neulaan ja lukitse äänivarsi.

Kytke virta pois päältä.

## USB/SD-tallennus

Aseta haluamasi levy levysoittimeen. Tarvittaessa älä unohda asettaa 45 RPM levyadapteria levyn keskitappiin.

Valitse haluttu soittonopeus nopeuden valintakytkimen avulla 33,3, 45 ja 78 RPM välillä. Käännä virran kiertokytkintä. Huomaa, että se säätää myös äänenvoimakkuutta.

Vapauta äänivarren lukko.

Kytke USB tai SD, paina ja pidä painettuna REC-painiketta, USB/SD-liitännän vieressä olevan LED-merkkivalon vilkkuminen osoittaa, että tallennus on alkanut.

Kun pysäytät levysoittimen tai painat REC-painiketta tai siirät äänivarren LP-levyltä, tallentaminen loppuu.

## USB/SD-toistaminen

Kytke virta päälle ja aseta USB/SD-tallennusväline korttipaikkaan, niin laite soittaa automaattisesti musiikkia USB-tikulta tai SD-kortilta.

Jos soitat LP-levyä, sinun pitää siirtää äänivarasi taakse LP-musiikin toista lopettamiseksi. USB/SD-musiikki alkaa automaattisesti, jos USB/SD kytketään laitteeseen. Jos BT on päällä, valitse US/SD-tila painamalla USB/SD/BT/REC/BT OUT -painiketta, odota muutama sekuntia, niin USB/SD-musiikin toisto alkaa.

DEL: LP:ltä USB/SD-laitteelle tallennettu musiikki voidaan poistaa painamalla ja pitämällä DEL-painiketta painettuna, tämä poistaa sillä hetkellä soivan musiikin. Levysoitin ei voi poistaa musiikkia, jota levysoitin ei ole tallentanut.

## Bluetooth-laitteen yhdistäminen levysoittimeen

Valitse Bluetooth-tila painamalla USB/SD/BT/REC/BT OUT -painiketta, sininen LED alkaa vilkkua osoituksena siitä, että levysoitin on laiteparin muodostustilassa.

Hae levysoitinta (nimellä "VPL-230") Bluetooth-laitteiden luettelosta ja muodosta yhteys.

Äänimerkki ja tasaista sinistä valoa palava LED osoittavat, että laite on muodostanut onnistuneesti laiteparin levysoittimen kanssa.

# Levysoittimen yhdistäminen ulkoiseen Bluetooth-kaiuttimeen

Soita levy ennen laiteparitilan kytkemistä päälle Bluetooth-kaiuttimessasi. Valitse Bluetooth-tila painamalla USB/SD/BT/REC/BT OUT -painiketta. LED-valo vilkkuu osoituksena siitä, että levysoitin etsii vapaata Bluetooth-kaiutinta.

Kun levysoitin muodostaa yhteyden Bluetooth-kaiuttimeen kanssa, LED-valo palaa tasaisena. Kun laitepari kaiuttimeen kanssa on muodostettu onnistuneesti, levylautasen äänisignaali voidaan lähettää Bluetooth-kaiuttimeen.

## KUNNOSSAPITO

### NEULAN VAIHTAMINEN

- Katso kuvat 1–8



Vapauta äänivarsi painamalla varren lukkoa.



Poista äänirasian kansi neulan paljastamiseksi.



Erota äänirasia pidikkeestä varovasti.



Irrota äänijohdot kokonaan äänirasiasta.

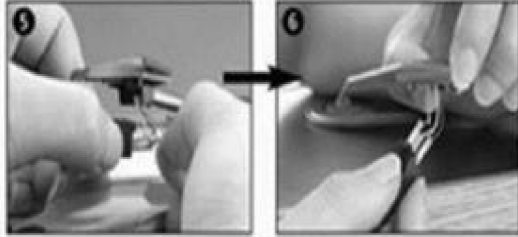


Sovita uusi käänteisessä järjestyksessä, kytke äänilinjat vastaavasti ja asenna äänirasia pidikkeeseen kevyesti.

HUOMAUTUS: Ole varovainen suorittaessasi tätä toimenpidettä, jotta suojaat äänivartta ja äänilinjan johtoja vaurioitumiselta.

# UUDEN NEULÄÄÄNIRASIAN ASENTAMINEN

- Katso kuvat 5 ja 6



## HUOMAUTUKSIA

Suosittelimme puhdistamaan levyt antistaattisella liinalla, jotta kuuntelunautinto on maksimaalinen ja levyjen käyttöikä pidempi.

Huomautamme myös, että samoista syistä neula tulisi vaihtaa säännöllisesti (noin 250 tunnin välein).

Puhdista neula aika ajoin pölystä pehmeällä alkoholiin kastetulla harjalla (harjaussuunta äänirasian takaa eteenpäin).

MUISTA LEVYSOITINTA KULJETTAESSASI:

- Asenna neulansuojus paikoilleen.
- Kiinnitä pidikkeen kiinnitin nostovarteen.



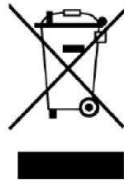
Ota huomioon – kaikkia tuotteita voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta. Emme vastaa tämän käyttöoppaan virheistä tai puutteista.

kaupparekisterinumero ja osoite	TECHNOLOGY CO.,LTD NO. 3, PHASE 2, JINHE INDUSTRIAL ZONE ZHANGMUTOU TOWN,DONGGUAN CITY,
---------------------------------	---

KAIKKI OIKEUDET PIDATETAAN, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Sähkö- ja elektroniikkalaitteet sisältävät materiaaleja, komponentteja ja aineita, jotka voivat olla vahingollisia terveydelle ja ympäristölle, jos jättemateriaalia (pois heitettävät sähkö- ja elektroniikkalaitteet) ei käsitellä asianmukaisesti.

Sähkö- ja elektroniikkalaitteet on merkitty yläpuolella näkyvällä rastitun jäteastian symbolilla. Symboli kertoo, ettei sähkö- ja elektroniikkalaitteita tai paristoja saa hävittää kotitalousjätteen mukana vaan ne on hävitettävä erikseen.

Kaikissa kaupungeissa on keräilypisteitä, joihin vanhat sähkö- ja elektroniikkalaitteet voidaan toimittaa maksutta edelleen toimitettaviksi kierrätysasemille ja muihin keräilypisteisiin tai niille voidaan järjestää keräily kodeista. Lisätietoja saat kuntasi tekniseltä osastolta.

Denver A/S vakuuttaa, että radiolaitetyyppi VPL-230 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa osoitteessa: [denver.eu](http://denver.eu), napsauta hakukuvaketta verkkosivuston yläreunassa. Kirjoita mallinumero: VPL-230. Siirry nyt tuotesivulle, RED-direktiivi näkyy latausten/muiden latausten alla.

BT Käyttötaajuusalue: 2.402GHz-2.480GHz  
Maks. lähtöteho: 2 x 10 W / 2 x 1 W RMS

DENVER A/S

Omega 5A, Soefthen

DK-8382 Hinnerup

Tanska

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

# Contact

## Nordics

**Headquarter**  
Denver A/S  
Omega 5A, Soeften  
DK-8382 Hinnerup  
Denmark

Phone: **+45 86 22 61 00**  
(Push "1" for support)

E-Mail  
For technical questions, please write to:  
**support.hq@denver.eu**

For all other questions please write to:  
**contact.hq@denver.eu**

---

## Benelux

**DENVER BENELUX B.V.**  
Barwoutswaarder 13C+D  
3449 HE Woerden  
The Netherlands

Phone: **0900-3437623**

E-Mail: **support.nl@denver.eu**

---

## Spain/Portugal

**DENVER SPAIN S.A**  
Ronda Augustes y Louis Lumiere, n° 23 – nave 16  
Parque Tecnológico  
46980 PATERNA  
Valencia (Spain)

**Spain**  
Phone: +34 960 046 883  
Mail: **support.es@denver.eu**

**Portugal:**  
Phone: **+35 1255 240 294**  
E-Mail: **denver.service@satfiel.com**

## Germany

**Denver Germany GmbH Service**  
Max-Emanuel-Str. 4  
94036 Passau

Phone: **+49 851 379 369 40**

E-Mail  
**support.de@denver.eu**

**Fairfixx GmbH**  
Repair and service  
Rudolf-Diesel-Str. 3 TOR 2  
53859 Niederkassel

(for TV, E-Mobility/Hoverboards/Balanceboards,  
Smartphones & Tablets)

**Tel.: +49 851 379 369 69**  
**E-Mail: denver@fairfixx.de**

---

## Austria

**Lurf Premium Service GmbH**  
Deutschstrasse 1  
1230 Wien

Phone: **+43 1 904 3085**  
E-Mail: **denver@lurfservice.at**

---

If your country is not listed above,  
please write an email to  
**support@denver.eu**



DENVER A/S  
Omega 5A, Soeften  
DK-8382 Hinnerup  
Denmark

denver.eu  
facebook.com/denver.eu